ГОЛОС ТРУДА

Освобожденіе рабочих должно быть дѣлом самих рабочих. — В единеніи — сила!

Golos Truda

УСЛОВІЯ ПОДПИСКИ:

В Соед. Штатах		В Канаду и за-границу	
На 1 год	1 долл.	На 1 год	1 д. 50 с.
На 6 мѣс.	60 сент.	На 6 мѣс.	85 сент.
На 3 мѣс.	35 сент.	На 3 мѣс.	50 сент.
Цѣна отдѣльнаго номера 2 сента.		Цѣна отдѣльнаго номера 3 сента.	

За перемѣну адреса слѣдует доплатить 10 сентов.

Деньги на подписку слѣдует присылать в заказном письмѣ, почтовым переводом или марками, а не через посредство разных компаній (Канадскія марки не принимаются).

Рукописи должны быть написаны четко, чернилами, на одной сторонѣ листа и имѣть подпись автора, с указаніем его адреса. Рукописи, признанныя неподходящими, уничтожаются, если на возврат их не были присланы почтовыя марки.

ОРГАН ФЕДЕРАЦІИ СОЮЗОВ РУССКИХ РАБОЧИХ СОЕД. ШТАТОВ и КАНАДЫ

ЕЖЕНЕДѢЛЬНАЯ РАБОЧАЯ ГАЗЕТА — ВЫХОДИТ ПО ПЯТНИЦАМ

АДРЕС РЕДАКЦІИ И КОНТОРЫ:

"Golos Truda", 586 East 140th St., New York, N. Y.

WHOLE No. 103. — ЦѢНА 2 СЕНТА. — NEW YORK, FRIDAY, SEPTEMBER 15, 1916. — VOL. VI

ПЕРВЫЕ ШАГИ НА НОВОМЪ ПУТИ

Борьба между капиталомъ и трудомъ въ Соединенныхъ Штатахъ обостряется съ каждымъ днемъ. Колоссальные, неслыханные въ исторіи капитализма, барыши, почти съ самаго начала войны непрерывно льющіеся золотымъ дождемъ въ карманы предпринимателей, только разжигаютъ ихъ и безъ того хищные аппетиты, и чѣмъ дальше, тѣмъ они меньше желанія обнаруживаютъ добровольно уступать предъявляемымъ имъ работающими на нихъ тружениками требованіямъ.

Во время желѣзнодорожнаго конфликта ярче чѣмъ когда-либо обнаружилась удивительная сплоченность американскихъ капиталистовъ, предчувствующихъ близкое наступленіе періода грандіозныхъ классовыхъ столкновеній, къ которымъ нынѣшнія стачки служатъ только прелюдіею, и заранѣе готовящихся къ безпощадному подавленію начинающагося движенія. Вся капиталистическая печать, какъ одинъ человѣкъ, встала открыто на защиту желѣзнодорожныхъ магнатовъ отъ «чрезмѣрныхъ» требованій организованныхъ рабочихъ, несмотря на то, что политическіе представители капиталистическихъ интересовъ, президентъ Вильсонъ и законодательныя учрежденія страны, были принуждены дать моральную и юридическую санкцію требованіямъ, выставленнымъ желѣзнодорожными юніонами.

Но, къ счастью, наряду со сплоченностью капиталистовъ растетъ также и сплоченность организованнаго пролетаріата, подъ давленіемъ экономическихъ условій все болѣе склоняющагося къ усвоенію революціонныхъ методовъ борьбы со своими эксплуататорами. Нынѣшнее поведеніе капиталистовъ раскрываетъ глаза самымъ отсталымъ сторонникамъ идеи о «гармоніи между трудомъ и капиталомъ», до сихъ поръ еще лежащей въ основѣ «теоріи» наиболѣе консервативныхъ американскихъ юніоновъ. На примѣрѣ желѣзнодорожныхъ «братствъ» мы видѣли, какъ непримиримость капиталистовъ принудила даже самыя «мирныя» въ теоріи американскія рабочія организаціи вступить на практикѣ для защиты своихъ требованій на путь самой активной и острой классовой борьбы, на путь всеобщей желѣзнодорожной забастовки, которая неизбѣжно должна была бы парализовать всю промышленность страны и ввергнуть ее въ состояніе общаго революціоннаго броженія. И на этомъ пути, находящемся въ полномъ противорѣчіи съ идеей о гармоніи между трудомъ и капиталомъ, желѣзнодорожныя «братства», не входящія въ составъ Американской Федераціи Труда, встрѣтили безусловную моральную поддержку со стороны этой консервативной и вмѣстѣ съ тѣмъ наиболѣе сильной и вліятельной американской рабочей организаціи...

Жизнь сильнѣе теоретическихъ построеній и индивидуальныхъ интересовъ разныхъ лидеровъ. Желѣзная логика соціальныхъ условій заставляетъ классовую организацію — союзъ рабочихъ, объединенныхъ на экономической основѣ, — раньше или позже, какъ бы ни были умѣренны теоретическія воззрѣнія и будничная практика ея вожаковъ, вступить на путь дѣйствительной классовой борьбы. Главнымъ образомъ въ силу этого-то основного положенія анархо-синдикалистскаго ученія, его сторонники въ столь рѣшительной степени отдаютъ предпочтеніе экономическимъ рабочимъ организаціямъ даже самаго мирнаго типа предъ политическими организаціями, которыя, въ силу тѣхъ же объективныхъ условій, заранѣе осуждены на то, чтобы неизбѣжно погрязнуть въ тинѣ парламентской дѣятельности.

Какъ ни вредна для судьбы американскаго рабочаго движенія закулисная политическая дѣятельность Гомперса и Ко., вступающихъ въ разныя сдѣлки съ правящими партіями страны, она не можетъ все-таки въ корнѣ уничтожить естественное стремленіе экономическихъ пролетарскихъ организацій къ тактикѣ прямого дѣйствія. Какъ ни губительна примиренческая дѣятельность юніонистскихъ лидеровъ, она въ состояніи только временно, при наличности извѣстныхъ объективныхъ условій, направлять рабочія экономическія организаціи, состоящія до сихъ поръ преимущественно изъ квалифицированныхъ рабочихъ, въ сторону сдѣлокъ съ наиболѣе сговорчивой частью класса эксплуататоровъ. Но въ періоды обостренія классовыхъ противорѣчій идея непосредственной борьбы и солидарности всѣхъ слоевъ пролетаріата съ неудержимой силой беретъ верхъ надъ примиренческими стремленіями лидеровъ, и самые умѣренные изъ послѣднихъ волей-неволей должны прислушиваться тогда къ голосу массъ, настойчиво требующихъ вступленія на путь дѣйствительной классовой борьбы, на путь непосредственнаго дѣйствія, который одинъ только даетъ возможность существенныхъ завоеваній.

Организованные рабочіе Соед. Штатовъ дѣлаютъ теперь только первые шаги въ этомъ направленіи, но можно надѣяться, что, разъ вступивши на новый путь, американскій пролетаріатъ уже больше не свернетъ съ него.

Однимъ изъ яркихъ показателей намѣчающагося нынѣ поворота въ американскомъ рабочемъ движеніи служитъ рѣшеніе, принятое на конференціи центральныхъ организацій юніоновъ Нью-Іорка и его окрестностей, объ объявленіи всеобщей забастовки во всѣхъ отрасляхъ промышленности — для оказанія поддержки служащимъ городскихъ электрическихъ дорогъ въ ихъ борьбѣ за право организаціи. Это рѣшеніе было принято лидерами подъ давленіемъ боевого настроенія, царящаго нынѣ въ самыхъ широкихъ слояхъ нью-іоркскаго пролетаріата, который съ напряженнымъ вниманіемъ и съ горячимъ сочувствіемъ слѣдитъ за забастовкой рабочихъ, непосредственнымъ дѣйствіемъ защищающихъ свои элементарныя права.

———:-:———

ВЪ ЭТУ СУББОТУ

Шестой ежегодный

Интернаціональный Балъ

газеты

ГОЛОСЪ ТРУДА

Въ большомъ залѣ

МАНГЕТТЭНЪ ЛАЙСЕУМЪ,

64-66 Истъ 4-я улица, Нью-Іоркъ.

Бой конфетти, серпантинъ, летучая почта, лотерея, цвѣты и проч.

— ПРИЗЪ ЗА ЛЕТУЧУЮ ПОЧТУ —

Цѣна билета 25 с. Гетъ-чекъ 10 с.

НАЧАЛО ВЪ 7 ЧАС. ВЕЧЕРА.

Американская Жизнь

КЪ ВОПРОСУ О БЕРГЕРѢ.

Въ свое время мы сообщали о поднятомъ однимъ изъ локаловъ Соц. Партіи въ штатѣ Индіана вопросѣ объ отзывѣ Виктора Бергера изъ центральнаго комитета партіи за его соціалъ-патріотическую дѣятельность.

Вопросъ этотъ взбудоражилъ всю Соц. Партію и на столбцахъ партійной печати ведется страстная полемика за и противъ Бергера. Вмѣшались въ полемику также и столпы партіи, и виднѣйшій изъ нихъ, Моррисъ Гилквитъ, выступилъ съ заявленіемъ, въ которомъ убѣждаетъ членовъ партіи **не отзывать** Бергера, ибо онъ оказалъ неоцѣнимыя услуги соціалистическому движенію. Впрочемъ, Гилквитъ, какъ опортюнистъ, другого мнѣнія по этому вопросу и не могъ имѣть. Судя по дебатамъ, можно заключить, что Бергеръ не будетъ отозванъ, такъ какъ большинство высказавшихся по данному вопросу придерживаются той точки зрѣнія, что отзывъ Бергера изъ Центральнаго Комитета неминуемо вызвалъ бы расколъ въ партіи. «Другое дѣло, говорятъ представители этого мнѣнія, было бы, если бы теперь возникъ вопросъ объ избраніи Бергера въ Центральный Комитетъ, тогда можно и нужно было бы голосовать противъ него, но теперь, когда онъ уже избранъ, отзывъ будетъ означать расколъ, такъ какъ Бергеръ, несомнѣнно, имѣетъ много сторонниковъ». Даже такой ярый циммервальдецъ, какъ бундовецъ А. Литвакъ, — и тотъ выступилъ противъ отзыва Бергера. И надо полагать, что Бергеръ останется у «кормила правленія».

Въ заключеніе приведемъ мнѣніе о Бергерѣ небезызвѣстнаго сотрудника «Форвертса» М. Баранова:

«Говоря о войнѣ, я вспоминаю о товарищѣ Викторѣ Бергерѣ съ его спеціально-соціалистическимъ планомъ о «приперéднессъ».

Удивляться приходится не тому, что т. Бергеръ имѣетъ такіе планы, но тому, что въ нашей партіи есть люди, которыхъ удивилъ планъ Бергера. Всѣмъ, издавна его знающимъ, извѣстно, что онъ наиконсервативнѣйшій изъ нашихъ вождей. Нѣтъ, не консервативнѣйшій — такое опредѣленіе не подобаетъ для соціалиста, — но наиболѣе практичный. Онъ не «утопистъ»: онъ — «трезвый» государственный мужъ. Въ качествѣ таковаго, онъ выступаетъ противъ иммиграціи китайцевъ и японцевъ въ Соединенные Штаты. Въ качествѣ таковаго, онъ много лѣтъ тому назадъ сдѣлалъ предложеніе, чтобы въ извѣстныхъ случаяхъ соціалисты вступали въ сдѣлки съ буржуазными партіями во время выборовъ. Несомнѣнно, что онъ способный человѣкъ и прекрасный соціалистъ. Но онъ желаетъ играть роль государственнаго мужа, онъ хочетъ убѣдить буржуазію, въ томъ, что мы, соціалисты, не мечтатели, но вполнѣ трезвые, практичные люди. Мы не слыхали, чтобы онъ имѣлъ большой успѣхъ у буржуазіи, но время отъ времени, онъ своими выступленіями производитъ непріятное впечатлѣніе на своихъ собственныхъ товарищей. Быть можетъ, это наша вина: мы слишкомъ непрактичны. И, быть можетъ, это его вина: онъ въ своей практичности перехватываетъ черезъ край. Въ общемъ его планъ о «приперéднессъ» въ корнѣ не опасенъ. Въ Европѣ онъ даже былъ бы радикаломъ.

Даже его предложеніе, чтобы мальчики и дѣвочки учились стрѣльбѣ, тоже не опасно, — само по себѣ. Наоборотъ, оно можетъ и пригодилось бы, если бы рабочіе этой страны научились стрѣлять. Но лучше, если бы въ этомъ не нуждались... Если капиталисты будутъ учить нашихъ дѣтей стрѣльбѣ для ихъ, капиталистическихъ, цѣлей, то мы можемъ позволить государству учить ихъ для нашихъ, пролетарскихъ, цѣлей. Если хозяева имѣютъ «внутренняго врага», то рабочіе его тоже имѣютъ...

Плохое впечатлѣніе производитъ лишь **тонъ** т. Бергера. Можно перенести слова, но «мелодія» «рѣжетъ слухъ». Она звучитъ, какъ старый напѣвъ, и, кажется, что нѣчто подобное мы уже слышали отъ извѣстнаго субъекта, носящаго имя «Тэди Рузвельтъ».

Какъ мы видимъ изъ этой «критики», М. Барановъ также недалеко ушелъ отъ «государственнаго мужа» — Виктора Бергера.

———:-:———

НЬЮ-ІОРКСКАЯ ЖИЗНЬ.

———:-:———

Стачечная волна все болѣе и болѣе охватываетъ рабочихъ разныхъ индустрій въ Нью-Іоркѣ.

На дняхъ 6 тысячъ служащихъ, занятыхъ въ бакалейныхъ и гастрономическихъ магазинахъ вышли въ стачку. Двѣ крупныя фирмы Голстена и Паркера, имѣющія болѣе 250 магазиновъ, удовлетворили требованія рабочихъ. 500 рабочихъ, занятыхъ въ производствѣ картинныхъ рамъ, забастовали, выставивъ требованіе восьмичасового рабочаго дня.

Около 10 тысячъ парикмахеровъ выиграли стачку, продолжавшуюся всего пару дней. Рабочій день парикмахеровъ продолжался раньше 15 часовъ: теперь же введенъ 12-ти-часовой рабочій день.

Нѣсколько тысячъ рабочихъ, работающихъ въ кожевенномъ производствѣ, вышли въ стачку, требуя уменьшенія числа членовъ и увеличенія платы.

Все еще бастуютъ рабочіе на фабрикахъ бумажныхъ коробокъ. Часть хозяевъ вынуждена была заключить условіе съ юніономъ, видя стойкость и «упрямство» своихъ взбунтовавшихся рабочихъ.

Трамвайная компанія въ Бруклинѣ «Б. К. Г. Ко.», повысила жалованіе служащихъ, надѣясь, такимъ образомъ, отвлечь ихъ отъ юніона. Организаторъ юніона трамвайныхъ рабочихъ заявилъ, что имъ будутъ приложены всѣ усилія для организаціи трамвайныхъ рабочихъ въ Бруклинѣ.

На дняхъ, при провѣркѣ городской кассы, оказалось, что 665,000 долл. были истрачены губернаторомъ Витманомъ на поѣздку на выставку въ Санъ-Франциско. Этотъ фактъ надѣлалъ немного шуму, но обыватель уже забылъ о немъ, хотя эти 665 тысячъ взяты изъ налоговъ, уплачиваемыхъ обывателями.

Начальникомъ полиціи данъ шестимѣсячный отчетъ о дѣятельности полиціи, изъ котораго видно, что за 6 мѣсяцевъ въ 1916 г. количество серьезныхъ преступленій равнялось 24,267, между тѣмъ, какъ въ 1915 г. за тотъ же промежутокъ времени преступленій было 31.759. Такимъ образомъ, количество преступленій уменьшилось: понятно, не благодаря бдительности полиціи. Пониженіе числа преступности объясняется просто улучшеніемъ экономическихъ условій въ 1916 г. Если количество преступленій будетъ падать въ такой же пропорціи, то является опасеніе, что черезъ 5 лѣтъ полиціи нечего будетъ дѣлать въ Нью-Іоркѣ. Но надо полагать, что сама полиція не допуститъ до этого.

СТАЧКА НА ГОРОДСКИХЪ ЭЛЕКТРИЧЕСКИХЪ ДОРОГАХЪ.

Въ четвергъ 7-го сентября вышли въ стачку служащіе компаніи «Интерборо», т. е. воздушныхъ и подземной дорогъ, а также и служащіе на трамваяхъ. За послѣднія двѣ недѣли конфликтъ между служащими и трестомъ городскихъ электрическихъ дорогъ разростался съ каждымъ днемъ.

Компанія заставляла рабочихъ подписывать контракты на два года. Контракты эти заключались съ каждымъ рабочимъ въ отдѣльности и фактически закрѣпощали служащихъ, которые, согласно договору, на два года лишались права забастовки.

Многіе служащіе изъ боязни потерять мѣста, а другіе по незнанію, подписывали контракты до тѣхъ поръ, пока въ это дѣло не вмѣшался главный организаторъ юніона трамвайныхъ служащихъ, который и объяснилъ служащимъ сущность договора. Къ главному управляющему компаніи была отправлена делегація съ запросомъ, на какомъ основаніи онъ заставляетъ рабочихъ подписывать такіе контракты, послѣ того, какъ 7-го августа компанія подписала договоръ, въ которомъ ясно указано, что всѣ спорныя дѣла должны рѣшаться выборными отъ рабочихъ и компаніи и что въ случаѣ разногласія обѣ стороны должны обратиться къ примирительной камерѣ.

Управляющій компаніи въ отвѣтъ на это заявилъ, что онъ ничего общаго не желаетъ имѣть съ юніономъ трамвайныхъ рабочихъ и рѣшительно отказывается признавать таковой..

Наглое поведеніе управляющаго послужило сигналомъ къ стачкѣ. Накануне стачки 100 человѣкъ, принадлежащихъ къ числу наиболѣе активныхъ членовъ юніона, были расчитаны компаніей. Это подлило масла въ огонь. Повѣренный компаніи заявилъ: «Мы должны покончить съ юніономъ во что бы то ни стало. Дайте намъ 14 тысячъ полицейскихъ, вооруженныхъ ночными клобами, и въ два дня забастовка будетъ окончена».

Слѣдуетъ отмѣтить, что представитель компаніи требуетъ ночныхъ клобовъ, которые длиннѣе и больнѣе бьютъ, чѣмъ дневные.

По слухамъ, имѣется болѣе трехъ тысячъ стачколомовъ, набранныхъ знаменитымъ нью-іоркскимъ агентствомъ по доставкѣ скэбовъ «Бергофъ и Вейдель» Скебы эти были заготовлены на случай желѣзнодорожной стачки.

Весьма возможно, что когда настоящій обзоръ будетъ набранъ, въ Нью-Іоркѣ въ связи съ забастовкой электрическихъ дорогъ событія разыграются во всю. Изъ личной бесѣды съ трамвайными служащими пишущій эти строки вынесъ впечатлѣніе, что бастующіе вѣрятъ въ свою побѣду и относятся съ энтузіазмомъ къ стачкѣ.

Правительство между тѣмъ производитъ мобилизацію своихъ силъ. Губернаторомъ штата Нью-Іоркъ отданъ приказъ штатной милиціи быть наготовѣ для помощи полиціи въ ихъ борьбѣ противъ стачечниковъ. Въ вечернихъ газетахъ было отмѣчено, что публика Истъ Сайда относится сочувственно къ бастующимъ.

Если бы два милліона нью-іоркскихъ рабочихъ отказались ѣздить на дорогахъ, обслуживаемыхъ скэбами, то забастовка была бы, понятно, скорѣе выиграна.

Надо полагать, что на этотъ разъ служащіе не дадутъ себя обмануть разнымъ политиканамъ и отцамъ -благодѣтелямъ и такимъ образомъ не дадутъ вновь окрѣпнуть компаніи, какъ это сдѣлано было при заключеніи договора 7-го августа.

Звонарь.

ПОЛИТИЧЕСКАЯ СВОБОДА И НАШЕ ОТНОШЕНІЕ КЪ ПОЛИТИЧЕСКИМЪ ПАРТІЯМЪ.

I.

Несмотря на многія статьи и рѣчи, вопросъ о нашемъ отношеніи къ политическимъ свободамъ и къ политическимъ партіямъ далеко еще не исчерпанъ. Анархистамъ придется потратить не мало времени для того, чтобы шире и глубже разработать его.

Можно, конечно, отдѣлаться отъ этого вопроса двумя словами и махнуть рукою на его подробное обсужденіе. О чемъ-молъ тутъ говорить? Знаемъ все это!

Но я хочу остановиться на этомъ вопросѣ, т. е. на нашемъ отношеніи къ политическимъ свободамъ, на нашемъ отношеніи къ политическимъ партіямъ, борющимся за эти свободы, а также борющимся, въ лицѣ нѣкоторыхъ своихъ членовъ, за облегченіе быта трудящихся массъ въ настоящее время.

Эти вопросы не новы, они стары, какъ и все на земномъ шарѣ. На протяженіи долгихъ вѣковъ люди боролись за свободу. О борьбѣ за свободу, за лучшую долю намъ разсказываютъ историки всѣхъ временъ.

Немного печально, что я, какъ рабочій, какъ выходецъ изъ бѣднаго круга людей, не обладаю тѣмъ количествомъ знанія, тѣмъ талантомъ, какіе необходимы, для того, чтобы передать, какъ слѣдуетъ, весь ходъ или процессъ борьбы — единичной или массовой, экономической и политической.

Велась ли эта борьба за хлѣбъ или за что-либо другое, или противъ чего-либо, что мѣшало людямъ жить, — во всѣхъ этихъ случаяхъ одно мнѣ кажется яснымъ: вся эта борьба была проникнута политическими воззрѣніями, начиная съ прошлаго и до настоящаго времени. Но эту борьбу нельзя, по моему мнѣнію, смѣшивать съ тѣмъ политиканствомъ, какимъ заняты Бисмаркъ или фонъ Бюловъ, или господа вродѣ Делькассэ и Сазоновыхъ вплоть до всѣхъ тѣхъ социалистовъ-государственниковъ, которые входятъ, какъ депутаты, въ парламентъ.

И вотъ, несмотря на то, что я самъ не «политиканъ», что я не только не защищаю, но и презираю ихъ и что я (смѣю сказать это) борюсь противъ нихъ и извѣстнымъ образомъ поплатился за это, — все-таки я говорю: нельзя махнуть рукой на вопросъ о политической свободѣ, ибо мы хотимъ и должны быть «людьми жизни», ибо повсюду, гдѣ проявляется жизнь народная, мы должны вносить свой революціонный анархистскій духъ.

Здѣсь я долженъ замѣтить, что въ послѣднее десятилѣтіе и въ особенности послѣ русской революціи многіе анархисты вновь додумались до этого, т. е., поняли, что жизнь течетъ своей дорогой и что мы не можемъ оставаться во многихъ случаяхъ лишь простыми зрителями ея, что наша дѣятельность должна соотвѣтствовать интересамъ рабочихъ массъ, что мы должны во всемъ помогать имъ и бороться вмѣстѣ съ ними за повседневное улучшеніе ихъ быта, и т. д. Но здѣсь мнѣ могутъ возразить: «въ такомъ случаѣ мы и въ парламентъ должны идти?» Нѣтъ! Ни за что! Хотя можно замѣтить, что были все-таки и такіе анархисты, которые указывали на парламентъ, какъ на трибуну, съ которой можно будетъ говорить народу и отъ имени народа. Я же скорѣе предпочту спуститься въ подземную шахту и тамъ поднять сознаніе рабочихъ, чѣмъ пробовать убѣждать какого либо буржуа или либерала въ правотѣ своего взгляда на вещи.

Въ виду сказаннаго, мнѣ могутъ задать другой вопросъ: «почему же я думаю въ такомъ случаѣ, что нельзя махнуть рукой на вопросъ о политической свободѣ?»

А вотъ почему: во-первыхъ, нельзя смѣшивать политическую дѣятельность съ дѣятельностью парламентской, хотя бы по той простой причинѣ, что все, что происходитъ въ общественной жизни, даже забастовка на экономической почвѣ, какъ говоритъ т. Роккеръ, носитъ политическій характеръ, потому что все это, и такая забастовка въ частности, затрагиваетъ всѣ стороны общественной жизни. Когда анархисты заявляютъ, что они — противъ политической борьбы, то они подразумѣваютъ въ этомъ случаѣ только и исключительно то, что они противъ парламентской борьбы. Вовсе не вина анархистовъ, что слово «политика» потеряло свое истинное значеніе. И дѣйствительно, анархисты никогда не были противниками политической дѣятельности уже по одному тому, что идеалъ анархизма есть не только экономическій, но въ равной степени и политическій идеалъ. Что же касается до критики анархистовъ, то она была специально направлена противъ извѣстной формы политической дѣятельности, то есть противъ парламентаризма.

«Всегда говорятъ о политическомъ дѣйствіи, — говоритъ Домела Ньювенгейсъ, — и это единственно потому, что не осмѣливаются говорить просто о парламентскомъ дѣйствіи, которое, въ дѣйствительности, имѣютъ въ виду соціальдемократы. Дѣло въ томъ, что мы антипарламентаристы и анархисты не отказываемся отъ политическаго дѣйствія. Напримѣръ, убійство Александра II въ Россіи было политическимъ дѣйствіемъ и мы его одобрили. Работать надъ уничтоженіемъ государства — вотъ политическое дѣйствіе по преимуществу. Вотъ почему неправильно сказать, что мы отказываемся отъ политическаго дѣйствія. Парламентское дѣйствіе и политическое дѣйствіе, это — двѣ очень различныя вещи и, оставивъ первое честолюбцамъ-политиканамъ, мы хотимъ примѣнять второе».

Въ 1906 году американско-еврейскій анархистъ докторъ Мерисонъ заявилъ, къ удивленію всѣхъ анархистовъ, что теперь настало другое время, что анархисты не имѣютъ никакого вліянія на массы и что поэтому намъ тоже надо выставлять свои кандидатуры въ парламентъ (и въ качествѣ кандидата въ депутаты онъ предложилъ редактора «Фрае Арбайтеръ Штиме» Яновскаго). Къ этому онъ добавилъ, что намъ нечего бояться «соціальдемократическихъ лошадей» и «анархистскаго стада», что террористическими актами мы не только не приближаемъ къ себѣ народныя массы, но и отталкиваемъ ихъ, и т. д.

Товарищъ Рудольфъ Роккеръ, редакторъ «Арбейтеръ Фрайндъ», полемизируя съ Мерисономъ, замѣтилъ слѣдующее: «Я убѣжденъ, что товарищъ Мерисонъ согласится со мною, что лучшаго представителя анархизма, чѣмъ Прудонъ, намъ не найти. Это былъ чистый, удивительный характеръ, а что касается до его умѣнья и его талантливости, то нѣтъ сомнѣнія, что во французскомъ парламентѣ не было другого, ему равнаго. Это былъ удивительный журналистъ и полемистъ; такого другого полемиста и журналиста Франція не имѣла. И каковъ же былъ результатъ? Прудонъ пошелъ въ парламентъ для того, чтобы говорить оттуда народу (такъ, какъ желаетъ этого Мерисонъ), но Прудонъ тотчасъ же убѣдился, что онъ отдалился отъ народа благодаря такой тактикѣ. Послушаемъ, что говоритъ по этому поводу самъ Прудонъ. «Надо самому прожить извѣстное время въ той тюрьмѣ, которая называется «національнымъ собраніемъ» (т. е. парламентомъ) для того, чтобы понять, что какъ разъ тѣ люди, которые ничего не знаютъ о положеніи своей страны, являются защитниками ея интересовъ. Самая большая изъ сдѣланныхъ мною ошибокъ заключается въ томъ, что я принялъ участіе въ этомъ парламентскомъ отупленіи». И немного ниже, въ этомъ же мѣстѣ Прудонъ говоритъ: «Я сдѣлалъ впослѣдствіи все, что могъ, для того, чтобы исправить свою непоправимую ошибку».

Вотъ вамъ урокъ парламентской дѣятельности Прудона. Я хочу обратить ваше вниманіе на слѣдующій характерный фактъ. Прудонъ — неутомимый борецъ за народное счастье. Этотъ Прудонъ, какъ вамъ извѣстно антитеррористъ и антиреволюціонеръ, (если мы хотимъ понимать подъ словомъ «Соціальная Революція» — вооруженное возстаніе), этотъ Прудонъ, который хотѣлъ «мирнымъ и законнымъ путемъ», такъ сказать, перестроить и улучшить жизнь эксплуатируемыхъ массъ, явился, несмотря на всю свою умѣренность и законность, страшилищемъ въ глазахъ привиллегированныхъ классовъ — въ глазахъ капиталистовъ и вообще буржуазіи.

Не одинъ только Прудонъ проповѣдывалъ мирное переустройство общества. Цѣлый рядъ соціалистическихъ мыслителей — вродѣ Сенъ Симона, Базара, Анфантена, Фурье, Консидерана и другихъ, — которыхъ я не стану цитировать, такъ какъ, по правдѣ сказать, не успѣлъ (и навѣрное никогда не успѣю) изучить или даже прочесть ихъ сочиненія, — ничего не говорили о вооруженномъ возстаніи: вся ихъ проповѣдь, — какъ я узналъ изъ книгъ, въ которыхъ излагалось ихъ ученіе, — носила характеръ вполнѣ мирной пропаганды. Я заключаю изъ этого, что то были честные люди, которые дѣлали все, что было въ ихъ силахъ, для того, чтобы улучшить жизнь эксплуатируемыхъ массъ. И это, несмотря на то, что ихъ воззрѣнія и дорога, по которой они шли, не были воззрѣніями и дорогой анархистовъ-революціонеровъ. И все же они возбуждаютъ къ себѣ наши симпатіи, какъ благородные и честные борцы.

Политическая дѣятельность Прудона и его друзей во Франціи и въ другихъ странахъ, была, какъ я въ началѣ выразился, — политической борьбой за экономическое, политическое и духовное освобожденіе рабочихъ массъ. Но это не дѣятельность политикановъ, которые, какъ и современные соціалисты - государственники, играютъ словами, переливаютъ изъ пустого въ порожнее, нерѣдко задаваясь только цѣлью взобраться на верхушку колеса жизни и вовсе не стремясь къ тому, чтобы сдѣлать что-либо доброе и переустроить жизнь рабочаго класса. Такихъ лицъ можно назвать, по моему, не соціалистами, а «политическими шуллерами».

(Продолженіе слѣдуетъ)

Томъ (рабочій).

СТАРАЯ СКАЗКА.

Въ тотъ самый день, когда глава такого могущественнаго государства, какъ Соединенные Штаты, вслѣдствіе одной только угрозы стачкой со стороны консервативныхъ желѣзнодорожныхъ союзовъ, предложилъ парламенту удовлетворить ихъ главное требованіе 8-часового рабочаго дня, чего с.-д. партія, своей политической «борьбой», не достигла бы и черезъ сотню лѣтъ; въ то время, когда факты недавняго прошлаго и утвержденія такихъ компетентныхъ въ англійскомъ рабочемъ движеніи лицъ, какъ бывшій с.-д. представитель въ парламентѣ Т. Мэнъ и англійскій буржуазный экономистъ Ласкеръ (см. «Н. I. Фолькцейтунгъ» отъ 26 августа) не оставляютъ ни малѣйшаго сомнѣнія въ томъ, что англійское рабочее движеніе уклоняется все болѣе въ сторону революціоннаго синдикализма, а не въ сторону парламентаризма, какъ, по вполнѣ понятнымъ побужденіямъ, насъ хотятъ увѣрить сотрудники «Новаго Міра», въ передовицѣ отъ 29 августа; когда с.-д. партіи Европы со своими сотнями представителей въ парламентахъ и другихъ государственныхъ и общественныхъ учрежденіяхъ, на протяженіи полустолѣтія, изо дня въ день, демонстрировали предъ нами свое полное безсиліе и банкротство; когда с.-д-скіе «избранники», заключивъ позорный союзъ съ буржуазіей, предали ей на убой и убійство милліоны трудового народа, вмѣсто того, чтобы призвать его на борьбу за свое дѣло, — въ это время заправилы с.-д. партіи, ея органы и одураченные ими рабочіе продолжаютъ разсказывать старую сказку о необходимости политической «борьбы» и усиленно продолжаютъ зазывать рабочихъ въ свою «соціалистическую» лавочку - партію, для того, чтобы выработать изъ нихъ послушныхъ автоматовъ и черезъ новое полустолѣтіе снова продать ихъ по сходной цѣнѣ.

Да для чего, спрашивается, рабочимъ нужна ваша партія, въ которой наряду съ ними состоятъ ихъ враги: предприниматели, адвокаты, попы, полицейскіе и др. чуждые рабочимъ люди, готовые при первомъ удобномъ случаѣ, въ интересахъ своего личнаго благополучія, предать ихъ врагамъ на закланіе?

Для чего рабочимъ тратить напрасно свои силы и средства на избраніе представителей въ парламенты, если эти представители безсильны сдѣлать тамъ что-либо безъ революціонной борьбы рабочихъ внѣ парламента, какъ показалъ полувѣковой опытъ?

Для чего рабочимъ партія, прививающая имъ уваженіе къ законности, убивающая въ нихъ революціонный духъ и затемняющая и искажающая классовую борьбу, если рабочіе съ гораздо большимъ успѣхомъ могутъ вести борьбу въ своихъ дѣйствительно-классовыхъ организаціяхъ, въ рабочихъ союзахъ, куда нѣтъ доступа разнымъ политиканамъ?

Если вся роль представителей въ парламентахъ должна сводиться къ записыванію завоеваній рабочихъ внѣ парламента, то эту роль, какъ неоднократно уже указывалъ «Г. Т.», рабочіе съ одинаковымъ успѣхомъ могутъ предоставить представителямъ буржуазіи, объ избраніи которыхъ имъ нѣтъ надобности заботиться.

Что общаго между соціальдемократіей и идеаломъ рабочихъ? Соціальдемократія стремится къ достиженію своего «научнаго» соціализма, а въ сущности государственнаго капитализма, при посредствѣ захвата государственной власти, которая, по присущему ей свойству, захватываетъ въ розницу и оптомъ самихъ соціальдемократовъ; рабочіе-же, наоборотъ, стремятся къ осуществленію рабочаго соціализма или всеобщаго экономическаго равенства, на развалинахъ государства.

Нѣтъ, рабочимъ не по дорогѣ съ соціальдемократіей.

Е. С.

ЗАЩИТА РОДИНЫ—«ЧАСТНЫЙ ВОПРОСЪ».

(Окончаніе).

Американскіе с.-д. интернаціоналисты, недавно привѣтствовавшіе резолюціи Циммервальдской и Кинтальской конференцій, всячески умаляютъ значеніе всѣхъ конфликтовъ, возникающихъ въ Американской Соц. Партіи на почвѣ споровъ о патріотизмѣ и о защитѣ родины. Болѣе того, эти «послѣдовательные» циммервальдцы горячо выступаютъ въ защиту своихъ товарищей-милитаристовъ.

Вотъ, напр., одинъ фактъ. Одинъ изъ виднѣйшихъ представителей А. С. П., членъ Національнаго Исполнительнаго Комитета, Викторъ Бергеръ, подвергся рѣзкой критикѣ со стороны одного изъ соціалистическихъ отдѣловъ за его чрезмѣрную защиту военной подготовленности, что, по мнѣнію отдѣла, противорѣчитъ соціалистическимъ принципамъ; этотъ отдѣлъ внесъ предложеніе отозвать Бергера отъ занимаемой имъ отвѣтственной должности.

Какъ же встрѣтили это вполнѣ справедливое требованіе авторитетные вожаки партіи, примкнувшіе къ циммервальдской резолюціи?

Они всѣ, за весьма немногочисленными исключеніями, выступили в защиту патріота-реакціонера Бергера и горячо призываютъ членовъ партіи воздержаться отъ такой суровой мѣры противъ него; и мотивируютъ это свое снисходительное къ нему отношеніе тѣмъ соображеніемъ, **что вопросъ о защитѣ отечества — частный вопросъ.**

Вотъ что пишетъ по этому поводу «интернаціоналистъ» Моррисъ Гилквитъ: **«Интернаціональное соціалистическое движеніе оффиціально связано съ программой всенароднаго вооруженія. Наша партія еще никогда не отказывалась отъ этой программы». «Невозможно и даже нежелательно, чтобы царило единогласіе во всѣхъ вопросахъ».** (Курсивъ мой. Я. А.)

Кто же въ этихъ словахъ найдетъ какую либо существенную разницу между патріотизмомъ и «чистымъ интернаціонализмомъ» того типа, проповѣдниками котораго являются Гилквитъ и Ко.?

Соціалистическій «Форвертсъ», также не разъ улыбавшійся въ сторону циммервальдцевъ, говоря о Бергерѣ въ номерѣ отъ 20-го августа, находитъ, что «всѣ должны ясно сознавать и помнить, что соціалистическая партія — не кучка людей, а большая политическая организація, въ которой должно имѣться достаточно мѣста для партійныхъ разногласій, поскольку послѣднія не выходятъ за предѣлы основныхъ соціалистическихъ принциповъ». «Интернаціоналистскій» «Новый Міръ» въ своихъ передовицахъ отъ 3-го и 14-го августа также беретъ Бергера подъ свою защиту, такъ какъ-де «исключеніе т.т. изъ партіи или смѣщеніе ихъ съ постовъ, которые они занимаютъ въ ней, весьма и весьма серьезное наказаніе, къ которому въ соціалистической партіи прибѣгаютъ лишь въ случаѣ весьма серьезныхъ погрѣшеній противъ принциповъ партіи». «Такое рѣшеніе», заканчиваетъ «Н. М.», «было бы крайне опасно для развитія нашего движенія въ Америкѣ».

Нѣтъ надобности приводить здѣсь другія выдержки изъ статей многихъ другихъ авторитетныхъ «интернаціоналистовъ» по этому жгучему вопросу. Всѣ они поддерживаютъ другъ друга, и всѣ они выражаютъ ту мысль, что вопросъ о военной подготовленности и о защитѣ родины, неразрывно связанный съ судьбою интернаціональнаго рабочаго классоваго движенія, **долженъ быть разсматриваемъ соціалистами, какъ вопросъ частный** и незатрагивающій основъ соціалистической программы. Активная и рѣшительная борьба съ якобы отвергаемымъ ими соціалъ-патріотизмомъ, какъ мы видѣли, не только не стала ближайшей задачей передовыхъ «интернаціоналистовъ», но, напротивъ, даже простое безобидное отозваніе реакціонныхъ патріотовъ изъ центральныхъ соціалистическихъ учрежденій признается ими нежелательнымъ и опаснымъ для успѣшнаго развитія соціалистическаго движенія.

И для тѣхъ соціалистовъ, которые считаютъ себя и въ дѣйствительности являются истинными интернаціоналистами, въ острой формѣ долженъ возникнуть вопросъ, требующій немедленнаго и яснаго разрѣшенія: что должно понимать подъ успѣшнымъ развитіемъ соціализма — увеличеніе ли числа членовъ партіи сторонниками соціалъ-патріотизма, которыхъ можетъ оттолкнуть отозваніе Бергера изъ Исполнительнаго Комитета, или рѣшеніе вопросовъ о патріотизмѣ, защитѣ отечества и милитаризмѣ въ духѣ дѣйствительнаго интернаціонализма?

Я. Аренскій.

ИСКУССТВЕННЫЕ СОЛОВЬИ.

РУДОЛЬФА РОКЕРА.

(Продолженіе).

Я читалъ много книгъ, которыя меня воодушевляли, но когда черезъ нѣкоторое время я опять ихъ перечитывалъ, то иногда приходилось сильно разочаровываться. Многое казалось такимъ пустымъ и безсодержательнымъ, и я удивлялся, какъ эти произведенія могли меня вообще когда-то заинтересовать. Но есть и такія книги, которыя всегда сызнова вызываютъ наше восхищеніе. Какъ бы часто мы ихъ ни читали, онѣ всегда вызываютъ у насъ новыя мысли и чувства, и впечатлѣніе отъ нихъ вѣчно ново и глубоко. Сказки Андерсена принадлежатъ къ тѣмъ книгамъ, которыя никогда не теряютъ своей первоначальной цѣнности. Куда бы мы ни обратили наши взоры, мы всегда встрѣчаемся съ живыми оригиналами его сказокъ, а это и есть та причина, почему онѣ никогда не бываютъ скучными и однотонными.

Вотъ я читаю исторію «Сорнаго Жука», который былъ глубоко убѣжденъ въ томъ, что его грязная личность есть самое важное явленіе во всемъ мірѣ. Весь его идеалъ былъ большущая куча сору. Это былъ его «идеалъ», вся цѣль его жизни. И онъ смотрѣлъ съ гордостью и презрѣніемъ на тѣхъ безумцевъ, которые заявляли, что лиліи и розы обладаютъ лучшимъ и болѣе тонкимъ запахомъ, чѣмъ самая прекрасная кучка сору. Ахъ, сколько такихъ сорныхъ жуковъ мнѣ пришлось встрѣчать въ моей жизни! Въ особенности, живя въ большомъ городѣ, этомъ Эльдорадо всѣхъ сорныхъ жуковъ. Ихъ обыкновенно узнаешь по запаху, и люди съ тонкимъ обоняніемъ ихъ совсѣмъ избѣгаютъ. Къ сожалѣнію, это не всегда возможно. Они навязываются вамъ, хотите ли вы этого или нѣтъ. И если вы отказываетесь признать, что они принадлежатъ къ величайшимъ мыслителямъ нашего времени, если вы не согласитесь съ тѣмъ, что куча сора есть квинтъ-эссенція всей нашей жизни, то они высмѣютъ отсутствіе у васъ вкуса и попробуютъ убѣдить васъ своими «геніальными аргументами», взятыми непосредственно изъ сорнаго ящика.

Но оставимъ ихъ, наконецъ, въ покоѣ. Я хотѣлъ говорить о соловьяхъ, а забрелъ къ сорнымъ жукамъ. Но теперь ужъ пропало...

Итакъ — «соловей». Я хочу вкратцѣ передать содержаніе андерсеновской сказки «Соловей».

Одинъ китайскій императоръ случайно прочелъ въ иностранной книгѣ о томъ, что въ его странѣ существуетъ необыкновенная птичка, имя которой «соловей». Соловей этотъ былъ описанъ, какъ прекрасный пѣвецъ, и императоръ очень удивился, отчего это онъ никогда не слыхалъ его пѣнія. Онъ созвалъ всѣхъ своихъ мандариновъ и началъ распрашивать ихъ о чудесной птичкѣ, но никто изъ нихъ не могъ дать ему никакихъ свѣдѣній о ней, такъ какъ никто изъ нихъ никогда не видалъ ея. Многіе изъ нихъ даже сомнѣвались въ самомъ фактѣ существованія соловья, заявляя, что вся эта исторія есть плодъ фантазіи поэта. Но императора этотъ отвѣтъ не удовлетворилъ. И онъ повелѣлъ во чтобы то ни стало найти соловья, иначе всѣ царедворцы будутъ подвергнуты строгой карѣ.

Мандарины обѣгали всю страну, и, наконецъ, съ помощью маленькой бѣдной дѣвочки имъ удалось найти соловья. И вечеромъ соловей давалъ первый концертъ предъ собравшимся дворомъ богдыхана. Императоръ былъ въ восхищеніи отъ этихъ божественныхъ звуковъ. Соловей не былъ пѣвцомъ, который пѣлъ по извѣстной программѣ, но въ его пѣсняхъ звучали всѣ восторженные и удручающіе моменты нашихъ переживаній и ощущеній, а это куда лучше самой блестящей программы. Онъ пѣлъ о молодой веснѣ, пробуждающей природу къ новой жизни, о прелестныхъ лѣсныхъ нимфахъ, купающихъ свои бѣлыя граціозныя тѣла въ серебряныхъ лучахъ луны. Въ его пѣсняхъ звучали любовное страданіе и вѣчная тоска по бѣлымъ розамъ, которыя цвѣтутъ одиноко въ тихой долинѣ. Всѣ были очарованы прекрасной мелодіей, а у императора выступили даже слезы на глазахъ. И съ тѣхъ поръ соловей сдѣлался общимъ любимцемъ въ императорскомъ дворцѣ и его пѣсни доставили императору очень много пріятныхъ моментовъ.

Но этимъ исторія не кончилась. Нѣкоторые мандарины пришли къ заключенію, что соловей съ его скромнымъ сѣрымъ одѣяніемъ совсѣмъ не подходитъ къ высшему аристократическому обществу. И они обратились къ опытному механику и заказали у него искусственнаго соловья. Искуственный соловей внѣшнимъ видомъ своимъ былъ гораздо красивѣе настоящаго. У него вмѣсто глазъ были вставлены два брилліанта. Но самое замѣчательное было то, что искусственный соловей также пѣлъ. Онъ хотя и пѣлъ одну и ту же пѣсню, и когда его раньше не заводили, какъ часы, то отъ него нельзя было добиться ни звука, но это-то какъ разъ и было замѣчательно, такъ какъ всегда заранѣе можно было знать, о чемъ онъ будетъ пѣть. Мандарины, принесшіе искусственнаго соловья императору, понятно, увѣдомили тотчасъ же его объ этой замѣчательной особенности искусственнаго соловья.

«Посмотрите, ваше величество, на эту прекрасную искусственную птицу. Она гораздо красивѣе настоящаго соловья и кромѣ того мы съ ней всегда напередъ обезпечены, такъ какъ всѣ ея движенія заранѣе предопредѣлены неизмѣнными законами механики. У настоящаго соловья мы никогда не знали, о чемъ онъ будетъ пѣть, такъ какъ опредѣленная программа и извѣстный порядокъ — для него совершенно неизвѣстныя явленія. Искуственный же соловей, напротивъ, не доставляетъ намъ никакихъ затрудненій. Намъ напередъ извѣстны всѣ его движенія и для успокоенія можно даже вскрыть ему брюхо и осмотрѣть колесики и винтики, изъ которыхъ составленъ его организмъ».

(Окончаніе слѣдуетъ).

ДОЛГЪ КАЖДАГО ТОВАРИЩА подыскивать подписчиковъ для «Голоса Труда».—Присылайте адреса знакомыхъ для высылки имъ пробныхъ номеровъ

„AN APPEAL TO THE YOUNG"
by P. KROPOTKIN, — 5 c., 10 copies — 40 c.
For sale by „Golos Truda" — 586 E. 140th Str., New York, N. Y.

GOLOS TRUDA
(THE VOICE OF LABOR)
Published weekly by the
RUSSIAN LABOR GROUP OF NEW YORK
A. RODE, Secretary-Treasurer

OFFICE:
586 East 140th Street New York, N. Y.

SUBSCRIPTION RATES:
UNITED STATES

One year	$.1.00
Six Months	.60
Three Months	.35

Single Copy 2 Cents
FOREIGN AND CANADA

One year	$1.50
Six Months	.85
Three Months	.50

Single Copy 3 Cents

Entered at the Post Office at New York, N. Y., as Second Class Mail Matter

КЪ РЕЛИГІОЗНОМУ РАБОЧЕМУ.

ВЪ ОМУТѢ САМОИСТРЕБЛЕНІЯ.

Вотъ уже третій годъ, какъ продолжается самоистребленіе народовъ въ Европѣ. Кадры уродовъ и калѣкъ увеличиваются съ каждымъ днемъ. Число вдовъ и сиротъ, число разорившихся и обездоленныхъ растетъ и растетъ. Все сильное, здоровое, все молодое, крѣпкое — все это вооружено и находится подъ огнемъ. Остается дома лишь старое, дряхлое и болѣзненное.

А золотая петля, имя которой «Государственные долги», накинутая на шею народа, затягивается все туже и туже. И такъ какъ «за богомъ молитва, а за царемъ служба не пропадаетъ», то въ этой петлѣ, надо полагать, будутъ задыхаться не только то поколѣніе, которое еще молодо и подростаетъ, но и то потомство, которое еще не родилось.

Коронованные палачи, очевидно, рѣшили потопить въ крови всю Европу. Каждую пядь земли усѣять человѣческими тѣлами. Желаніе быть побѣдителями во что бы то ни стало перешло у нихъ въ ярость, въ дикое бѣшенство. Озвѣрѣвъ окончательно, они въ своемъ безуміи дошли уже до того, что не останавливаются передъ тѣмъ, что раньше они же называли кощунствомъ: они начали стаскивать съ церквей колокола и отливать изъ нихъ пушки. Пока что починъ въ этомъ сдѣлала Австрія. Изъ Вѣны сообщаютъ, что австрійское правительство рѣшило: двѣ трети всѣхъ имѣющихся на церквахъ колоколовъ употребить для нуждъ арміи.

Подобный грабежъ церквей, конечно, дѣлается съ разрѣшенія римскаго папы. «Его святѣйшество» еще въ августѣ прошлаго года далъ свое согласіе снять для военныхъ надобностей большой колоколъ съ собора св. Стефана, въ Вѣнѣ.

Представимъ себѣ такое явленіе: прихожане одного села сняли съ своей церкви колоколъ, отлили пушку и разстрѣляли прихожанъ другого села. Какъ вы думаете, что на это сказали-бы наши священнослужители? Да вѣдь они подняли бы такой крикъ, что «небу стало-бы жарко». Они кричали бы: «это святотатство... это преступленіе, равнаго которому еще не было въ исторіи... такъ поступать могутъ только варвары...»

Но — когда колокола снимаются съ церквей съ согласія священнослужителей, когда изъ этихъ колоколовъ отливаются пушки и изъ нихъ разстрѣливается «созданный по образу божьему и подобію» народъ «чужой» страны — то это не преступленіе, это не святотатство, **ибо дѣлается это по распоряженію тѣхъ самозванцевъ, тѣхъ палачей, что правятъ народомъ именемъ бога.**

И неужели подобныя явленія въ нынѣшнемъ самоистребленіи для тебя, религіозный рабочій, такъ и пройдутъ незамѣченными? Неужели все то, что происходитъ въ теперешней рѣзнѣ, не дастъ тебѣ понять, что капиталъ, государство и церковь — это троица единосущная и нераздѣльная? Неужели для тебя остается еще неяснымъ, что богъ, — тотъ «живой богъ», которому заставляютъ тебя молиться и вѣрить, — дерзко осмѣянъ и нагло растоптанъ самими-же священнослужителями?

Посмотри, что сталось съ заповѣдями: «чти отца твоего и матери твоей... Не убій... Не укради»?

Отъ престарѣлыхъ родителей отбираютъ ихъ сыновей, вооружаютъ ихъ, ихъ головы кропятъ «святой» водой и заставляютъ убивать и грабить какихъ-то «внѣшнихъ враговъ».

Развѣ еще не ясно тебѣ, что церковь является однимъ изъ главныхъ помощниковъ въ дѣлѣ нынѣшняго самоистребленія?

И неужели, послѣ всего этого, религіозный обманъ — эта народная язва — не дастъ трещину?

А какъ хотѣлось бы скорѣе видѣть людей свободными, равными, счастливыми...

Но такая жизнь возможна лишь **тогда только, когда не будетъ ни бога, ни царя, ни хозяина.**

Анатолій Васильевъ.

КУРЬЕЗЫ СЪ НИКОЛАЕМЪ II.

(Корреспонденція изъ Дальняго, Японія).

Прибывающіе въ Японію эмигранты изъ мѣстности, гдѣ сейчасъ расположена ставка главнокомандующаго, т. е. изъ Могилевской губерніи, разсказываютъ о курьезахъ, сопровождающихъ пребываніе царя на ставкѣ. Вотъ что они разсказываютъ.

Съ перенесеніемъ ставки «верховнаго главнокомандующаго» въ г. Могилевъ, туда долженъ былъ пріѣхать Николай. Охранники всѣхъ ранговъ въ своемъ полицейскомъ рвеніи зашли такъ далеко, что приказали всему населенію города сидѣть по домамъ и, подъ угрозой смерти, не выходить на улицу, когда царь пріѣдетъ въ городъ. Перепуганное населеніе позабивалось по своимъ квартирамъ.

Насталъ день пріѣзда «царя-батюшки». Сходя съ поѣзда, Николай былъ удивленъ, что его, кромѣ чиновниковъ, никто на вокзалѣ изъ городского населенія не встрѣчалъ. Желая разыграть комедію, что вотъ, молъ, царь хочетъ быть среди вѣрнаго своего народа, онъ обратился къ мѣстнымъ властямъ за разъясненіемъ: гдѣ же находится народъ? Почему его не вышли встрѣчать? И онъ получилъ отвѣтъ отъ охранниковъ, что въ виду, молъ, опасности, какъ всегда, приняты мѣры, чтобы населеніе находилось взаперти. Николай остался очень недоволенъ этимъ отвѣтомъ и приказалъ сыщикамъ выгонять силой сидѣвшее взаперти населеніе на улицу для оказанія ему должной встрѣчи.

Перепуганные обыватели не могли, конечно, понять, почему произошла такая рѣзкая перемѣна: только что, подъ угрозою смерти, приказывали сидѣть дома, а теперь выгоняютъ на улицу силою. Обыватели еще болѣе перепугались. Большинство мѣстнаго населенія евреи, и многимъ изъ нихъ пришла въ голову мысль, ужъ не пріѣхалъ ли всероссійскій создатель погромовъ и ритуальныхъ убійствъ — Николай — устроить самоличный погромъ. Поэтому они старались запрятаться еще дальше, и громадныхъ усилій стоило охранникамъ выгнать ихъ на улицы для встрѣчи царя.

Большинство «встрѣчавшихъ» состояло изъ дѣтишекъ и стариковъ со старушками, которые все время проѣзда царя и его свиты съ перепугу падали на колѣни и низко кланялись.

Такими мѣрами осуществляется «единеніе царя съ его народомъ».

Николай Павловъ.

ДОРОГОВИЗНА ЖИЗНИ ВЪ РОССІИ.

Уфимскому совѣщанію о дороговизнѣ была представлена интересная справка о ростѣ мѣстныхъ цѣнъ за два года войны. Цѣны взяты за май и іюнь 1914 и 1916 годовъ.

Рожь (въ зернѣ) повысилась на 61 проц., ржаная мука вдвое, до 1 р. 60 к. за пудъ, пшеничная мука до 2 р. 50 к., т. е. на 138 проц. Цѣна на крупчатку перваго сорта съ 2 р. 20 к. поднялась до 4 р. 80 к., а на крупчатку второго сорта съ 1 р. 80 к. до 4 р. 70 к. Черный хлѣбъ вздорожалъ такъ же, какъ и ржаная мука, вдвое.

Въ невѣроятныхъ размѣрахъ вздута цѣна на картофель, дошедшая до 1 р. 60 к. съ повышеніемъ чуть ли не въ десять разъ (по подсчету «Уф. Жизни» — 1233 проц.).

Гречневая мука продается по 3 р. 60 к. за пудъ, т. е. на 125 проц. противъ цѣны мирнаго времени. Горохъ повысился на 215 проц. (до 3 р. за пудъ). Баранина поднялась на 240 проц., говядина на 260 проц., свинина на 300 проц. Пудъ свинины стоитъ 30 р., говядины—18 р. Рыба стоитъ почти столько же, какъ и баранина, 16 р. за пудъ, поднявшись на 166 процентовъ.

Молоко вмѣсто 20 к. продается по 60 к. за четверть. Обыкновенный, низшій сортъ масла вмѣсто 45 к. по 1 р. за фунтъ., яйца по 3 р. 50 к. сотня вмѣсто старыхъ 2 р. Цѣна же на соль поднялась на 243 проц. Сахаръ, несмотря на существующую таксу въ 26 к., продается на самомъ дѣлѣ изъ-подъ полы, выше поднявшись противъ мирнаго времени, когда стоилъ 16 к. за фунтъ, на 166 проц. Цѣна чаю повысилась на 64 проц. Чрезвычайно вздорожало мыло, цѣна котораго дошла до 60 к. за фунтъ въ виду того, что сало поднялось въ цѣнѣ въ пять разъ.

Не лучше обстоитъ дѣло съ одеждой. Самыя простыя ткани вздорожали отъ 133 до 160 проц. Коленкоръ продается по 35 к. аршинъ, простой ситецъ — 45 к., бязь — 47 к. Нѣтъ доступа къ кожевеннымъ товарамъ. Подошвенная кожа поднялась въ цѣнѣ въ пять разъ и стоитъ отъ 100 до 200 р. за пудъ, сыромятная вдвое, вмѣсто сорока — 80 р. за пудъ. Цѣна дровъ повысилась отъ 316 проц. (крѣпкія породы), до 162 проц. (мягкія породы), несмотря на то, что мѣстность изобилуетъ лѣсами. Обиліе денегъ нѣсколько скрашиваетъ эту картину, но, какъ общее правило, повышеніе заработковъ у населенія не поспѣваетъ за ростомъ цѣнъ.

ПОЧТОВЫЙ ДЕПАРТАМЕНТЪ, СВОБОДА ПЕЧАТИ И «РАБОЧАЯ РѢЧЬ».

Нами получено отъ редакціи «Рабочей Рѣчи» слѣдующее заявленіе подъ вышеприведеннымъ заголовкомъ:

«Уже во время верстки газеты нами было получено слѣдующее письмо отъ чикагской конторы Почтоваго Департамента:

Сентября 2, 1916 г.

Издателямъ «Рабочей Рѣчи»,
1146 С. Деспайлисъ стр.,
Чикаго, Илл.

М. Г.

Департаментъ извѣщаетъ контору, что выпуски вашего изданія отъ 16-го и 23-го іюня 1916 г. не могутъ быть пересланы по почтѣ, согласно Секціи 211 Уголовныхъ Законовъ, установленныхъ Актомъ 4-ма марта 1911 г., запрещающимъ циркуляцію печатныхъ изданій, направленныхъ къ возбужденію поджога, насилія и убійства.

Въ будущемъ вы должны будете представлять въ контору дословный переводъ на англійскомъ языкѣ статей, помѣщающихся въ выпускахъ вашего изданія, предлагаемыхъ для пересылки, и удостовѣрять, что переводы являются точными, — прежде чѣмъ экземпляры могутъ быть приняты для разылки.

Съ почтеніемъ
Д. А. Кэмпбелъ, почтмейстеръ.

При внимательномъ осмотрѣ конфискованныхъ номеровъ «Раб. Рѣчи» отъ 13-го и 23-го іюня (ном. 30 и 31), — никто не сможетъ найти «возбужденій къ поджогу, убійству и насилію».

Причина такой немилости къ намъ Почтоваго Департамента заключается въ активной работѣ «Р. Р.» по организовыванію русскихъ рабочихъ въ революціонный рабочій союзъ, въ популярно-агитаціонной пропагандѣ революціонныхъ идей и въ постоянныхъ призывахъ къ борьбѣ за улучшеніе доли рабочихъ...

Желая въ дальнѣйшемъ прекратить распространеніе революціонныхъ и столь опасныхъ для власти и капиталъ имущихъ идей, почтовый департаментъ, несмотря на существующую «свободу печати», желаетъ ввести предварительную цензуру, и номера съ неугодными властямъ статьями не разсылать по почтѣ.

Мы не имѣемъ никакого правтсвеннаго права и не желаемъ давать властямъ повода вводить предварительный осмотръ содержанія нашей газеты, на что, между прочимъ, существующіе законы не даютъ почтовымъ властямъ права.

Рабочій классъ боролся за право свободно печатать свои изданія. Рабочіе деспотической Россіи энергично боролись за свою печать; неся великіе жертвы, они сдѣлали возможнымъ существованіе своей прессы въ романовской вотчинѣ.

Мы будемъ бороться за право свободнаго печатнаго слова. Въ этой борьбѣ мы будемъ имѣть помощь всѣхъ организацій, примыкающихъ къ И. Р. М., всѣхъ членовъ этого революціоннаго союза и всей прессы, издаваемой индустріалистами. Эта помощь намъ обѣщана.

Долгъ русскихъ рабочихъ и организацій показать американскимъ властямъ, что и здѣсь, на чужбинѣ, они будутъ отстаивать свою печать, такъ же, какъ они боролись за ея существованіе въ Россіи».

Запрещеніе пересылки всѣхъ дальнѣйшихъ номеровъ «Рабочей Рѣчи» — къ чему фактически приводитъ вышеприведенное распоряженіе чикагской конторы Почтоваго Департамента — представляетъ собою фактъ, превосходящій всѣ прежнія аналогичныя дѣйствія почтовой цензуры. Мы привѣтствуемъ рѣшеніе издателей «Рабочей Рѣчи» бороться до конца съ неслыханнымъ произволомъ и выражаемъ надежду, что товарищескія организаціи помогутъ русскому изданію Цид. Раб. Міра въ предпринятой имъ борьбѣ, въ успѣшномъ исходѣ которой заинтересована въ высшей степени вся революціонная печать Соед. Штатовъ.

КЪ ЗАПРЕЩЕНІЮ № 100 «Г. Т.».

Нами получено слѣдующее извѣщеніе отъ нью-іоркскаго почтмейстера:

Издателямъ «Голоса Труда».

Милостивые государи!

По распоряженію Почтоваго Департамента, доводимъ до Вашего свѣдѣнія, что номеръ «Голоса Труда» отъ 26 августа 1916 г. не подлежитъ пересылкѣ по почтѣ, согласно секціи 211 Уголовнаго кодекса и внесенной къ ней 4 марта 1911 г. поправки.

Просимъ Васъ возможно скорѣе взять назадъ экземпляры этого номера и предупреждаемъ, что ни въ коемъ случаѣ эти экземпляры не должны быть вторично сдаваемы на почту.

Съ совершеннымъ почтеніемъ, за почтмейстера **Е. М. Моргана**—помощникъ почтмейстера **М. П. Морфи.**

КОРРЕСПОНДЕНЦІИ.

НЬЮ-ГЕЙВЕНЪ, КОНН.

Нью-Гейвенъ, какъ извѣстно, одинъ изъ главныхъ центровъ изготовленія аммуниціи для союзниковъ. Еще большую роль въ этомъ отношеніи играетъ Бриджпортъ. Но есть разница между первымъ и послѣднимъ, и разница большая.

Я имѣю при этомъ въ виду не то обстоятельство, что Ремингтонъ Ко. изъ Бриджпорта посылаетъ больше аммуниціи, чѣмъ Винчестеръ Ко. изъ Нью-Гейвена, — посылаютъ-то онѣ всѣ много. Я хочу тутъ указать на то обстоятельство, что въ то время, какъ рабочіе Бриджпорта въ прошломъ году еще добились 8-ми-часового рабочаго дня, рабы Винчестеръ Ко. и по сей день тянутъ непосильную лямку, работая по 10—12 часовъ въ сутки.

Вдумавшись поглубже, видишь, что причина этого то, что они просто на просто не хотятъ 8-часового рабочаго дня. При ихъ темнотѣ имъ кажется, что чѣмъ длиннѣе рабочій день, тѣмъ больше они зарабатываютъ, потому что заведена поштучная система. На самомъ дѣлѣ, конечно, происходитъ наоборотъ: при болѣе короткомъ рабочемъ днѣ рабочіе зарабатываютъ лучше.

Въ концѣ концовъ это поняли и рабы Винчестеръ Ко. Во второй половинѣ августа часть рабочихъ, работающихъ на заводѣ этой компаніи вышла въ забастовку, съ требованіемъ 8-часового рабочаго дня при сохраненіи платы за 10 часовъ.

Но съ болью въ сердцѣ я долженъ тутъ же сказать, что изъ 18.000 рабочихъ въ забастовку вышло лишь 2500 человѣкъ. А гдѣ же остальные?—спроситъ читатель. Гдѣ они? Неужели имъ не нуженъ 8-часовой рабочій день? Неужели они предпочитаютъ каторжный трудъ по 12 часовъ въ сутки? Неужели они не хотятъ использовать настоящій моментъ, когда очень легко можно получить 8-часовой рабочій день и улучшить хоть немного свое рабское положеніе? Но эти рабы до сихъ поръ не сознаютъ даже самыхъ насущныхъ своихъ интересовъ.

Нужно отдать справедливость агитатору Гарри Гиллу, принадлежащему къ Интернаціональной Ассоціаціи Машинистовъ: онъ не мало положилъ своихъ трудовъ въ пользу завоеванія 8-часового рабочаго дня, за что его и арестовали 29-го августа, какъ обычно водится въ этой «свободной» странѣ желтаго дьявола. Винчестеръ Армсъ Ко. прибѣгла, конечно, ко всѣмъ способамъ насилія, лишь бы не дать стачкѣ расшириться; прибѣгла къ помощи наемной своры, которая постаралась показать рабочимъ, что не такъ-то ужъ легко завоевать восьмичасовой рабочій день. Забастовщикамъ запретили стоять на улицѣ и разговаривать между собой вблизи завода; запретили имъ также устраивать митинги какъ въ снятомъ ими залѣ на Аштонъ стр., такъ и въ городскомъ паркѣ.

Какъ только стачка была объявлена, была помѣщена статья въ мѣстныхъ газетахъ размѣромъ въ цѣлую страницу, набранная жирнымъ шрифтомъ, за подписью нѣсколькихъ десятковъ фирмъ, что уступокъ не можетъ быть, такъ какъ въ Нью-Гейвенѣ положеніе рабочихъ гораздо-де лучшее, чѣмъ въ другихъ городахъ и рабочіе бунтуютъ только подъ вліяніемъ лидеровъ.

Очень жаль, что даже на многихъ рабочихъ такія статьи производятъ впечатлѣніе. Пора, казалось бы, уже давно пора понять, что никто не дастъ намъ ничего, если мы сами не возьмемъ: мы должны выковать свое счастье своими собственными руками. Освобожденіе рабочихъ должно быть дѣломъ самихъ рабочихъ и мы не должны ожидать благодѣяній какъ отъ Винчестеровъ, такъ и отъ Лондоновъ и Бергеровъ.

П. Зимницкій.

НЬЮ-ГЕЙВЕНЪ, КОНН.

Союзъ Русскихъ Рабочихъ устроилъ въ воскресенье, 3-го сентября, лекцію на тему: «Могутъ ли рабочіе обойтись безъ хозяевъ и начальства?»

Лекцію читалъ т. Белль, который подробно разсказалъ о всей ненужности паразитовъ-хозяевъ и начальства и о томъ вредѣ, какой они приносятъ трудящемуся люду. Публики было болѣе 100 человѣкъ, и всѣ съ напряженнымъ вниманіемъ слушали продолжавшуюся 3½ часа рѣчь оратора, часто прерывавшуюся бурными аплодисментами.

Послѣ лекціи оратору было задано нѣсколько вопросовъ, на которые т. Белль далъ толковые отвѣты.

Отрадно замѣтить, что понемногу свѣтъ сознанія распространяется въ русской колоніи Нью-Гейвена, хотя еще много и много нужно работать для того, чтобы и остальные завсегдатаи салуновъ поняли свои интересы и вмѣстѣ съ нами начали учиться.

Нужно надѣяться, что болѣе сознательная часть русской колоніи Нью-Гейвена приложитъ всѣ свои усилія для поддержанія и развитія маленькаго маяка — мѣстной организаціи.

На покрытіе расходовъ по устройству лекціи шапочный сборъ далъ 5 долл., изъ коихъ часть ушла на проѣздъ лектора, а остальная часть на уплату за голлъ. Литературы было продано на 2 д. 93 с. Выражаемъ благодарность какъ тов. лектору, такъ и всѣмъ слушателямъ, давшимъ возможность провести лекцію съ полнѣйшимъ успѣхомъ.

Участникъ.

БРИДЖПОРТЪ, КОНН.

Въ воскресенье, 3 сентября, С. Р. Р. гор. Бриджпорта устроилъ лекцію, которая прошла съ замѣтнымъ успѣхомъ. Какъ животрепещущая тема — «А что же послѣ войны?», — такъ и популярное имя т. Мухина, выступившаго въ качествѣ лектора — привлекли массу публики. Одной литературы было продано на 5 д. 50 с. Сборъ въ пользу организаціи далъ 8 д. 22 с.

Слѣдуетъ отмѣтить, что за сравнительно короткій срокъ своихъ выступленій въ штатѣ Коннектикутъ т. Мухинъ успѣлъ завоевать симпатіи рабочей массы. Успѣхъ его объясняется, главнымъ образомъ, тѣмъ, что онъ съ непоколебимой твердостью стоитъ на точкѣ зрѣнія истиннаго интернаціонализма. — «Нѣтъ эллина, ни іудея» — вотъ мысль, проходящая красной нитью черезъ всѣ его лекціи. Онъ въ высшей степени успѣшно, вооруженный фактами, доказывалъ, что у насъ, рабочихъ, нѣтъ ни малѣйшаго основанія для того, чтобы отдавать наши симпатіи какой-либо изъ воюющихъ странъ, такъ какъ всѣ онѣ преслѣдуютъ тѣ же своекорыстныя цѣли; обагренныя кровью народной въ настоящемъ и прошломъ, всѣ эти государства ничего добраго не сулятъ впереди.

Досталось, какъ говорится, на орѣхи и нашимъ «ремингтоновцамъ», т. е. работающимъ на двухъ огромныхъ заводахъ Ремингтонъ Ко. Ораторъ указалъ, что, увлекшись возможностью хорошаго заработка, благодаря колоссальнымъ заказамъ на аммуницію, они совершенно позабыли о революціонной классовой борьбѣ.

Заключилъ т. Мухинъ свою лекцію горячимъ призывомъ къ самодѣятельности въ борьбѣ за раскрѣпощеніе.

Сухопутный Морякъ.

ВЪ РОССІИ

ИЛІОДОРЪ И СОЮЗНИКИ.

Въ «Вечернихъ Извѣстіяхъ» напечатано письмо бывшаго іеромонаха Иліодора къ союзникамъ. Въ письмѣ указывается, что ему знакомы громовыя рѣчи на собраніяхъ союзниковъ и онъ благословляетъ судьбу за то, что ушелъ отъ нихъ.

— Теперь, — говоритъ въ письмѣ Труфановъ, — я, какъ и прочіе изгнанники, съ благоговѣніемъ наблюдаю, какъ въ безмѣрныхъ мукахъ рождается великая Россія, а вы, союзники, собрались подновить и укрѣпить тѣ оковы, въ которыхъ терзалась и терзается родина мать. Оковы эти готовы растопиться отъ огня войны, а вы брызжете слюною въ искупительное пламя.

Далѣе, называя союзниковъ безбожными матерененавистниками, Иліодоръ говоритъ, что имъ пора пропѣть похоронный маршъ старой Россіи и отслужить панихиду безвѣчной памяти по союзѣ русскаго народа и уступить мѣсто истиннымъ сынамъ родины и не мѣшать имъ устроить послѣ войны домъ новой Россіи.

«Если вы такъ поступите, — заканчивается письмо, то Россія проститъ васъ, если же пребудете въ нераскаянности, то и въ гробахъ костямъ вашимъ не будетъ покоя». Подписано «Любящій васъ братской любовью Сергѣй Труфановъ».

СМЕРТНЫЕ ПРИГОВОРЫ.

Кіевскій военно-окружный судъ приговорилъ къ повѣшенію Николая Добровицкаго и Іона Кислаго, признанныхъ виновными въ нападеніи изъ засады на акцизнаго надзирателя, которому нанесли тяжелыя огнестрѣльныя раны; приговоренъ къ повѣшенію также 19-лѣтній крестьянинъ Ащенко, удушившій односельчанку и ограбившій у нея 59 коп. Шестнадцатилѣтній товарищъ и соучастникъ его Слѣпченко приговоренъ къ 12-ти-лѣтней каторгѣ.

БОРЬБА СО СТАЧКАМИ.

Новый николаевскій градоначальникъ объявляетъ, что, по имѣющимся свѣдѣніямъ, въ Николаевѣ мукомольные рабочіе предъявили чрезмѣрныя требованія о повышеніи заработной платы, оставляя въ нѣкоторыхъ случаяхъ работу, что влечетъ пріостановку и ослабленіе производства необходимаго предмета продовольствія. Впредь подъ угрозой трехмѣсячнаго ареста или трехтысячнаго штрафа рабочіе обязаны предупреждать объ уходѣ за полмѣсяца.

РАБОЧІЕ - КИТАЙЦЫ.

Въ Оршу прибыли 3.000 китайцевъ для рубки лѣса.

Нью-Іоркская Хроника

КЪ БАЛУ «ГОЛОСА ТРУДА».

Комиссія по устройству интернаціональнаго бала «ГОЛОСА ТРУДА» напоминаетъ всѣмъ т.т. о необходимости посѣтить этотъ балъ, который состоится въ эту субботу въ большомъ залѣ Мангеттенъ Лайсеумъ. 64-66 И. 4-я ул. Разнообразная программа, а главное — возможность встрѣтиться со всѣми знакомыми и друзьями привлекаетъ къ балу «ГОЛОСА ТРУДА» всѣ передовые элементы русской колоніи въ Нью-Іоркѣ, и можно ожидать, что вся ея лучшая, сознательная часть будетъ на этомъ балу. Комиссія приглашаетъ т.т., взявшихъ на себя какія либо обязанности на балу «ГОЛОСА ТРУДА», явиться заблаговременно.

— **Интернаціональная конференція** протеста противъ преслѣдованія дѣятелей революціоннаго движенія въ Америкѣ и для защиты арестованныхъ стачечниковъ Миннезоты и другихъ устраиваетъ свое слѣд. собраніе въ помѣщеніи гр. «Брешп», 301 И. 106-стр. въ воскресенье, 17-го сентября, въ 4 ч. дня. Всѣ сочувствующія организаціи приглашаются прислать своихъ представителей.

— **Интернаціональная Федерація** анархическихъ организацій г. Нью-Іорка и его окрестностей устраиваетъ интернаціональный балъ въ субботу, 7-го октября с. г., въ Касино голлѣ, 85 И. 4-я ул.

50% чистаго дохода пойдетъ въ фондъ защиты Карло Треско и товарищей.

Секр. **Юровскій...**

— **Въ субботу,** 9-го сентября, въ 8 ч. веч. въ Касино голлъ состоялось **собраніе русскихъ рабочихъ,** на которомъ была основана организація подъ названіемъ «Союзъ Русскихъ Рабочихъ. № 2». Пока записалось 34 члена.

Союзъ ставитъ своей цѣлью развитіе классового самосознанія и солидарности среди русскихъ выходцевъ г. Нью-Іорка и его окрестностей и организацію ихъ въ крѣпкій трудовой союзъ для своего освобожденія отъ рабства и для прямой борьбы съ вѣковыми врагами рабочаго класса — капиталомъ и властью.

Союзъ рѣшилъ устроить цѣлый рядъ уличныхъ митинговъ и лекцій по рабочему вопросу.

Товарищи, кому изъ васъ дороги интересы рабочаго класса, кто ненавидитъ и рабство и угнетеніе, приходите и посѣщайте наши собранія и лекціи.

Пора уже взяться за дѣло, наконецъ. Пора проложить себѣ дорогу къ лучшему будущему. Помните, что освобожденіе рабочихъ должно быть дѣломъ самихъ рабочихъ.

Собранія происходятъ по пятницамъ въ 8 ч. веч. въ Касино голлѣ, 85 И. 4-я ул.

По порученію секр. **Е. Гитинъ.**

КЪ СОЮЗАМЪ Р. Р. С. ШТ. и К.

Какъ выясняется, на основаніи позднѣйшихъ сообщеній отъ Союзовъ по поводу созыва съѣзда, мнѣнія относительно него раздѣляются слѣдующимъ образомъ:

Союзы Р. Р. въ Бруклинѣ, Макизракеѣ, Питсбургѣ № 2, Синсинати, Кливландѣ, Рокдейлъ-Джоліетѣ, Чикаго, Сеатлѣ и Союзы Р. Р. въ Детройтѣ №№ 1 и 2, Гарлемѣ, Балтиморѣ, Питсбургѣ № 1, Филадельфіи, Бостонѣ и Бриджпортѣ высказались противъ съѣзда. Организаціи въ Бронзвилѣ, Санъ-Франциско, Гомстедѣ, Рочестерѣ и Ири своихъ рѣшеній еще не сообщили. Такимъ образомъ, за съѣздъ высказались 9 Союзовъ; противъ — 8 и мнѣніе 5 Союзовъ неизвѣстно.

При такомъ соотношеніи въ рѣшеніяхъ Союзовъ по поводу съѣзда и при полномъ отсутствіи точныхъ указаній со стороны организацій, высказавшихся за созывъ съѣзда, относительно времени его созывать съѣздъ оказывается невозможнымъ. Вопросъ о съѣздѣ, такимъ образомъ, остается открытымъ.

Врем. секретарь **Н. Мухинъ.**

РЕЗОЛЮЦІЯ.

Союзъ Русскихъ Рабочихъ г. Нью-Іорка на дѣловомъ собраніи отъ 1-го сентября, разобравъ протестъ Цюрихской Группы по поводу выступленія П. Кропоткина и друг., вынесъ слѣдующую резолюцію:

Союзъ Русскихъ Рабочихъ г. Нью-Іорка какъ былъ, такъ и остался на интернаціоналистской точкѣ зрѣнія и предлагаетъ союзамъ и группамъ вести пропаганду антимилитаризма.

С. Р. Р. г. Н.-І.

БОСТОНЪ, МАСС.

Бостонскій Союзъ устраиваетъ уличные митинги каждую субботу въ 8 часовъ вечера на Меримакъ скверъ.

Бостонскій Союзъ, обсудивъ вопросъ о съѣздѣ, пришелъ къ заключенію, что, несмотря на нѣкоторую пользу, которую онъ бы далъ, съѣздъ въ настоящее время былъ бы въ высшей степени несвоевременнымъ, обременивъ Федерацію расходами, въ то время, когда приходится дѣлать столь напряженныя усилія, чтобы поддержать и обезпечить дальнѣйшее существованіе «Г. Тр.».

Секр. **Ковалевъ.**

МАКЪ-КИЗЪ-РАКСЪ, ПА.

На дѣловомъ собраніи 3-го сентября С. Р. Р. г. Макъ-Кизъ-Раксъ, обсудивъ вопросъ о воззваніи филадельфійскаго Союза въ № 101 «Г. Т.», по поводу анархическаго журнала, издающагося въ Санъ-Франциско на англ. языкѣ «Ди Блэстъ», присоединился къ мнѣнію филадельфійскаго Союза, причемъ по подписному листу было собрано пожертвованій на сумму въ 6 д. 85 с. Подписной листъ рѣшили оставить до 9-го сентября для дальнѣйшаго сбора пожертвованій.

С. Р. Р.

БУФФАЛО, Н.-І.

Група русскихъ рабочихъ г. Буффало извѣщаетъ русскую колонію этого города и окрестностей, что съ 1-го октября устраивается рядъ лекцій по рабочему вопросу. Дѣловые митинги происходятъ каждое воскресенье, въ 2 часа дня на 150 Волнутъ стр.

Врем. секр. **Ф. Шеферъ.**

МАКЪ-КИЗЪ-РАКСЪ, ПА.

С. Р. Р. г. Макъ-Кизъ-Ракса, обсудивъ на собраніи 3-го сентября вопросъ о съѣздѣ, постановилъ:

Въ виду того, что по вопросу о съѣздѣ нѣкоторые Союзы высказались за съѣздъ, а нѣкоторые противъ него, Союзъ проситъ остальные Союзы высказаться по этому вопросу, ибо только тогда можно будетъ рѣшить окончательно вопросъ о съѣздѣ. **С. Р. Р.**

БРИДЖПОРТЪ, КОНН.

С. Р. Р. г. Бриджпорта, обсудивъ вопросъ о съѣздѣ, призналъ таковой несвоевременнымъ.

С. Р. Р. устраиваетъ въ помѣщеніи въ 629 И. Вашингтонъ ав., въ воскресенье, 9-го сентября, рефератъ на тему: «Задачи соціальной революціи». Референтъ — т. Милевичъ.

КЛИВЛЕНДЪ, ОГАЙО.

Товарищи! Послѣднія событія, имѣвшія мѣсто въ Санъ-Франциско на военномъ парадѣ, гдѣ была брошена кѣмъ-то бомба, изъ-за которой вся буржуазія и оффиціальные блюстители порядка, какъ отравленные псы, набросились, главнымъ образомъ, на анархистовъ съ единственной цѣлью уничтожить ихъ вліяніе въ рабочемъ движеніи, — заставили анархистовъ, находящихся въ Санъ-Франциско, выпустить прокламацію протеста противъ наглости и подлости власть имущихъ. Съ содержаніемъ этой прокламаціи мы вполнѣ согласны и будемъ поддерживать идеи, выраженныя въ ней морально и матеріально, къ чему призываемъ и остальныхъ товарищей.

Анархическая Группа Кливленда.

Секр. **Я. Маерсъ.**

БОЛЬНОМУ С. А. ПЫЧКО.

Товарищъ! Нѣсколько времени тому назадъ нами былъ полученъ отъ васъ подписной листъ для сбора пожертвованій. Но подписной листъ, а также письмо ваше утеряны, такъ что мы, не имѣя вашего адреса, не знаемъ куда направить пожертвованія. Въ виду этого просимъ сообщить намъ вашъ адресъ.

Съ привѣтомъ,

С. Р. Р. г. Макъ-Кизъ-Раксъ, Па.

РУССКИМЪ МОРЯКАМЪ.

Товарищи! Тѣмъ изъ васъ, которые не имѣютъ русскихъ паспортовъ, я не совѣтую дѣлать рейсы въ Англію, ибо англійскія власти въ настоящее время снимаютъ русскихъ матросовъ съ пароходовъ и отправляютъ въ русское консульство, а тамъ поютъ нашему брату старую пѣсню: «Вы должны немедленно ѣхать въ Россію или поступить въ англійскую армію».

А если вы не пожелаете согласиться на предложеніе консула, то васъ тогда расчитываютъ съ парохода и оставляютъ въ томъ же самомъ порту, изъ котораго вы никуда не смѣете выѣхать, а поступить на другой пароходъ вы больше не сможете, такъ какъ русскихъ моряковъ безъ русскихъ паспортовъ на пароходы въ Англіи не принимаютъ.

Всѣ тѣ русскіе эмигранты, которые находятся въ настоящее время въ романовской Англіи, въ сущности находятся въ тюрьмѣ безъ рѣшетокъ. Живутъ, не зная, что завтрашній день имъ готовитъ.

Съ тов. привѣтомъ.

М. Иванченокъ.

Организаціи и отдѣльныхъ товарищей, случайно имѣющихъ у себя экземпляры № 21 «Г. Тр.» (еженедѣльника), убѣдительно просятъ прислать ихъ всѣ въ «Голосъ Труда».

ПОСТУПИЛО

съ 5-го по 12-е сентября въ фондъ «Гол. Тр.»

Вотербури, Конн. Черезъ Союзъ Р. Р. отъ Маховича — 1 д., Каца, Ярскаго, Савикова, Пташникова, Бартманскаго и Шатульскаго — по 25 с. Отъ Осипова — 1 д.

Синсинати, Огайо. Отъ Союза Р. Р. — 1 д.

Бостонъ, Масс. Отъ Х. — 1 д.

Филадельфія, Па. Отъ Союза Р. Р. — 7 д. 25 с., отъ Туруханца — 1 д.

Балтимора, Мд. Черезъ Союзъ Р. Р. отъ Жедика — 1 д., Ляхова, Неронскаго, Сиюрчука, Восичкова и С. — по 50 с., М. Сенкевичъ, Шмита, А. Мальцева, Будзюка и Баранова — по 25 с.

Акронъ, Огайо. Отъ Ткачева — 1 д.

Детройтъ, Мич. Черезъ Союзъ Р. Р. отъ Бланка, Ф. Б., Марчука,

ПОЧТОВЫЙ ЯЩИКЪ.

С. Р. Р. въ Н.-І. Вашъ отвѣтъ будетъ помѣщенъ въ слѣд. №.

Филипскаго, Сичевскаго, Иванова и П. К. — по 1 д., Ищука — 50 с., Равненко — 25 с.

Салемъ, Масс. Отъ Кравчука — 2 д.

Нью-Іоркъ. Отъ Издат. Группы «Гол. Тр. — 1 д. 25 с.

Всего за недѣлю поступило 30 д. 50 с.

ВЪ ФОНДЪ ФЕДЕРАТИВНОЙ ТИПОГРАФІИ.

Сеатлъ, Ваш. Черезъ Союзъ Р. Р. часть дохода отъ вечеринки — 9 д. 50 с., отъ Брауна — 5 д. и Смирнова 1 д.

ДЛЯ ЗАЩИТЫ БР. МАГОНЪ.

Дитройтъ, Мич. Отъ Русакова — 1 д.

Въ конторѣ «Г. Тр.» хранятся письма для: С. Камановой, Е. Лепскаго, Ильченко, Коли Тепера, Стефенсона, А. Катца, Г. Уманскаго, Квасюка, Андреева, Равинскаго (Станислава Б—скаго), В. Иванова (Кулыкъ) и П. Коханюка.

Въ помѣщеніи Союза Русск. Раб. 3022 Woodland Ave., Cleveland, Ohio

безплатно учиться англійскому языку

Для желающихъ, дверь открыта по понедѣльникамъ и четвергамъ съ 8—10 час. вечера.

ОПЫТНЫЙ УЧИТЕЛЬ, получившій спеціальное педагогическое образованіе въ Россіи, предлагаетъ свои услуги организаціямъ, думающимъ открыть вечерніе классы русскаго языка и общихъ предметовъ. Даю уроки отдѣльнымъ лицамъ. Письменно:

S. Efimoff, 1686 Park Pl., Brooklyn, N. Y.

ЖОРЖА ГОЛУБОВСКАГО состоявшаго членомъ Союза Р. Р. въ Чикаго въ 1914—1915 г., или знающихъ его мѣстопребываніе просятъ сообщить адресъ въ «Г. Т.»

ДОЛГЪ КАЖДАГО ТОВАРИЩА подыскивать подписчиковъ для «Голоса Труда».—Присылайте адреса знакомыхъ для высылки имъ пробныхъ номеровъ.

КНИЖНЫЙ СКЛАДЪ «ГОЛОСА ТРУДА»

НА СКЛАДѢ ИМѢЕТСЯ СЛѢДУЮЩАЯ ЛИТЕРАТУРА:

Очерки по исторіи рабочаго движенія въ Испаніи, З. Нахтъ	.12
О рабочихъ союзахъ, Оргеіани	.12
Революціонный синдикализмъ, Г. Ля-гардель	.30
Поля, фабрики и мастерскія (его же)	.75
Анархія, ея философія, ея идеалъ (его-же)	.13
Журналъ "Хлѣбъ и Воля". № 2	.15
Объ индивидуалистическомъ анархизмѣ, Вл. Забрежневъ	.06
Доктрины марксизма, М. Черкесовъ	.20
Революціонный синдикал. и анархизмъ, Пэпдинъ	.11
Объ Интеллигенціи, К. Оргеіани	.06
Исторія коммуны 1871 г., Лисагарэ	.65
Изъ недавняго прошлаго, Г. Гершуни	.50
Бытовое явленіе, В. Короленко	.45
Манифестъ А.-К., Новомірскій	.06
Враги и друзья крестьянъ	.03
Кому служить солдатъ	.03
Конекъ-скакунокъ	.20
Свободная пѣснь, сборн. революц. пѣсенъ	.30
Портреты чикагскихъ анархистовъ	.10
Портреты Л. Н. Толстого	.30
Открытыя письма съ портретами революціонеровъ, писателей и др. 10 штукъ	.252
Какъ попы поработили народъ ученіемъ Христа	.05
Къ молодому поколѣнію, П. Кропоткина	.05
Новая нагорная проповѣдь, Кармелюка	.03
Какъ мужики остались безъ начальства, сказка, Степьки Зайца	.05
"Пѣсни Труда", сборникъ революціонныхъ пѣсенъ и стихотвореній	.10
За міръ, Кочевого и друг.	.05
"Политика Интернаціонала", Бакунина, съ предисл. Кропоткина	.06
Чикагская друма, А. П.	.05
Политическія права, Кропоткина	.02
Взаимная помощь, какъ факторъ эволюціи, Кропоткина	.85

ЦѢНЫ УКАЗАНЫ СЪ ПЕРЕСЫЛКОЙ.

„GOLOS TRUDA"

586 E. 140TH ST., NEW YORK, N. Y

ВЪ КВАРТИРѢ ПЕТРОВИЧА сдается комната со всѣми удобствами. Здѣсь же даются **домашніе ужины.** 661 истъ 170 ул., 5-ый этажъ.

ЗУБНОЙ ВРАЧЪ
A. BRUSILOWSKY
1301 East New York Avenue
Between Howard & Barret
Brownsville, N. Y.

Въ Книжномъ Складѣ «Голоса Труда»

имѣются отдѣльные номера слѣдующихъ анархическихъ изданій:

«Хлѣбъ и Воля» №№ 12, 13, 17, 20 и 23.

Листки «Хлѣбъ и Воля», №№ 1, 8, 9, 11, 12, 14, 15 и 16.

«Рабочій Міръ», № серія I, №№ 3, 5, 8 и 9; серія II: №№ 1, 2, 3, 4 и 5.

«Рабочее Знамя», №№ 1, 2, 3 и 4.

«Набатъ», №№ 1 и 2-3.

Цѣна каждаго номера — 5 с.

КУНАРД ЛАЙН

(Cunard Line)

Регулярное и безпрерывное сообщеніе.

Пароходы из Нью-Іорка в Ливерпуль каждую субботу.

Пріем русских пассажиров до Петрограда.

Русскія женщины, дѣти и лица не принимающія участія в войнѣ, имѣющія соотвѣтствующія бумаги, принимаются как пассажиры в Соед. Штаты из финляндских портов Гельсингфорса и Ганге.

Проѣзд из этих портов производится на счет самих пассажиров.

За всѣми дальнѣйшими указаніями и справками относительно цѣн, времени отбытія пароходов и т. п. обращайтесь к нашим уполномоченным агентам.

Вышел из печати

СБОРНИК РЕВОЛЮЦІОННЫХ ПѢСЕН И СТИХОТВОРЕНІЙ

Пѣсни Труда

Изданіе „Голоса Труда"
64 стр., в обложкѣ

Цѣна 10 сентов
100 экземпляров—8 долларов.

Требованія направлять в книжный склад „Голоса Труда":

"GOLOS TRUDA"
586 E. 140th St., New York, N. Y.

«ГОЛОСЪ ТРУДА»

— ПРОДАЕТСЯ НА СТЭНДАХЪ —

въ Нью Іоркѣ, Бруклинѣ, Нуаркѣ, Балтиморѣ, Бостонѣ, Кливландѣ, Чикаго и Филадельфіи.

Требуйте «Голосъ Труда» въ этихъ городахъ на всѣхъ стэндахъ, гдѣ имѣются русскія газеты.

Книжный Магазин М. Н. Майзеля

ОПТОВАЯ И РОЗНИЧНАЯ ПРОДАЖА РУССКИХ КНИГ

Каталоги высылаются по первому требованію безплатно.

Max N. Maisel, 424 Grand St., N. Y.
Bookseller, Publisher and Importer

П. А. КРОПОТКИН

„Поля, Фабрики и Мастерскія"

Перевод с англійскаго А. Н. Коншина, изд. „Посредника".

220 стр. Цѣна с пересылкой 75 сентов.

С заказами обращаться в книжный склад „ГОЛОСА ТРУДА":

"GOLOS TRUDA"
586 E. 140th St., New York, N. Y.

ШЕСТОЙ ЕЖЕГОДНЫЙ

Интернаціональный Бал

ГАЗЕТЫ

ГОЛОС ТРУДА

В СУББОТУ 16 СЕНТЯБРЯ

В Большом Залѣ MANHATTAN LYCEUM
64-66 East 4th Street, New York

ТАНЦЫ ДО УТРА

БОЙ КОНФЕТТИ, СЕРПАНТИН, ЛЕТУЧАЯ ПОЧТА ЛОТЕРЕЯ, ЦВѢТЫ И ПРОЧ. ПРИЗ ЗА ЛЕТУЧУЮ ПОЧТУ.

ЦѢНА БИЛЕТА 25 СЕН. Начало в 7 час. вечера. **ГЕТ-ЧЕК 10 СЕН.**

ЧИКАГО ЧИКАГО

РАБОЧІЙ ИНСТИТУТЪ

920 S. ASHLAND BOULEVARD

ЕДИНСТВЕННАЯ РАБОЧАЯ ШКОЛА ВЪ ЧИКАГО

Низкая плата. Наилучшія инструкціи

КЛАССЫ ДНЕМЪ И ВЕЧЕРОМЪ.
ОТКРЫВАЕТСЯ 5-ГО СЕНТЯБРЯ.

АНГЛІЙСКІЙ ЯЗЫКЪ ДЛЯ ИНОСТРАНЦЕВЪ.
ПОДГОТОВКА ВЪ ГИМНАЗІЮ И УНИВЕРСИТЕТЪ.

Товарищи рабочіе! Зачѣмъ вамъ пользоваться благотворительными и капиталистическими школами, когда вы можете получить образованіе въ школѣ, основанной, контролируемой и управляемой рабочими, въ которой вы будете находиться среди друзей и товарищей.

Записывайтесь сейчасъ, ибо число мѣстъ ограничено.

Конференція анархическихъ и революціонныхъ организацій

ВЪ СУББОТУ, 30 СЕНТЯБРЯ, ВЪ 2 ЧАСА ДНЯ

на площади ЮНІОНЪ СКВЕРЪ

— устраиваетъ —

МАССОВЫЙ

МИТИНГЪ ПРОТЕСТА

противъ преслѣдованія забастовщиковъ въ Миннезотѣ.

ОРАТОРЫ НА АНГЛІЙСКОМЪ ЕВРЕЙСКОМЪ, ИТАЛЬЯНСКОМЪ И ДРУГИХЪ ЯЗЫКАХЪ.

По-русски будетъ говорить т. ШАТОВЪ.

ПОСТУПИЛИ В ПРОДАЖУ

брошюры

Чикагская Драма

А. Н.

Изданіе
Изд. Группы „Голос Труда".
Цѣна 5 с.

—::—

Политическія Права

П. А. Кропоткина
Цѣна 2 с.

С заказами обращаться в Книжный Склад
"GOLOS TRUDA"
586 E. 140th St., New York.